

UČITELJSKI T O V A R Š.

List za šolo in dom.

Izhaja 1. in 15. dné vsakega meseca, in veljá za celo leto 2 gold. 50 kr.,
za pol leta 1 gold. 30 kr.

Tečaj VIII. **V Ljubljani 1. februarja 1868.** **List 3.**

Večer.

Ma jasno, razpéto, večerno nebó
Tak rado ozira se moje okó,
Kjer zvezdice drobne priazno miglajo,
In luno sestrico med sabo imajo.

Tak mirno in tiho, ganljivo je vse,
Kjer Večnemu slava se vedno dajè,
Tam gori je tempelj nebeški nam pravi,
Odpira edino se božji le slavi. *F. P—r.*

Učitelj naj se vedno izobražuje.

Učitelj naj nikar ne misli, da je že dovolj izobražen, če malo več vé in razume, kakor njegovi učenci in njegovi sosedje kmetje. Učitelj se pri učencih navadi vedno zapovedovati in reči po svoje pojasnovati, in pri tem se mu dostikrat rodí nekaka domišljija, ki ga stavi nad vse drugo, kar je zunaj šolskega življenja. Učitelj naj svoje vednosti razširja daleč čez šolski prag, in naj se neprehomoma skerbno izobražuje; omika nima konca, ne kraja, in ne pozna nikakorsne meje. Učitelj pa se izobražuje s tem, da prav bere in premišljuje. Pa bo rekel kdo: „Sej bi bral, ako bi imel kaj. Nove knjige in časopisi veljajo denar, jaz pa denar sva pa dve nasprotne reči“. — Bil je star modrijan, ki je imel samo eno knjigo, in le to je vedno prebiral in premišljeval, pa se je tako izobrazil, da so se ga

vsi njegovi verstniki bali, in so djali: „Tako govorí mož ene knjige“. — S tem zgledom ne terdimo, da bi učitelju ne bilo treba knjig in časopisov, temuč le kažemo, da tisti, ki ima polno omaro zaprašenih knjig in na kupe časnikov, še samo zavoljo tega ni izobražen in olikan, ako se sam za to ne briga in ne trudi. Vsakemu, posebno pa učitelju veljá zlato vodilo: „Beri eno reč tako dolgo, da jo razumeš in si jo dobro v dušo vecepis“. Nauk, v katerem naj se učitelj posebno uri, pa je:

1. kerščanski nauk. Žalibog, da jih je mnogo, ki pravijo: „Kerščanskega nauka sem se učil v šoli toliko, da ga imam vedno dovolj“. Taki pozabijo kmali, kar so znali, in na zadnje vejo kerščanskih resnic manj od prostega kmeta. Kerščanski nauk mora imeti svojo podlago v sercu. Kako bo učitelj svoje učence ogreval za lepo kerščansko življenje, če sam nima v sercu iskre za to? Učitelj naj tedaj kerščanski nauk, posebno cerkveno zgodovino, rad bere in premišljuje, in naj si tako nabira dobrih zakladov za sé in za svoje okoliščine.

2. Učitelju naj bo za kerščanskim naukom pervi nauk **materni jezik.** Učenci v ljudski šoli se ne morejo veliko učiti jezika, toda tirja se, da ga učitelj dobro razume. Ako je učitelj dobro izurjen v besedi in v pisanji, je to že živa, naj boljša slovница za učence. Kar učitelj govorí, piše in popravlja, mora biti čista beseda in čerka, če hoče, da se učenci uče prav govoriti in pisati. — Se vé, da je učitelju v Avstriji za maternim jezikom tudi treba, da zna še kaj drugih jezikov. Tudi v teh naj se tedaj učitelj, kolikor je treba, uri, če noče biti med zaostalimi neomikanci.

3. Učitelj naj se vadi v številjenji, v zemljepisji, in naj bere občno zgodovino. Ti nauki so že sami po sebi tako mikavni, da jih človek, ki se hoče količaj izobraževati, nikakor ne more prezirati.

4. Učitelj naj se uči poznavati naravo. Tega nauka je učitelju toliko bolj treba, ker ga posamni in sploh šolski nauki nikjer ne smejo pogrešati. Tu sem se šteje tudi umno kmetovanje, sadjereja i. t. d.

5. Učitelj naj dobro pozná in naj ima v glavi in v sercu šolsko ali pedagoško slovstvo starejih in novejših časov. Vsak delavec in rokodelec ima svoje prihitljeje; koliko bolj mora tudi učitelj vediti in poznati pravo pot, po kteri svoje učence naj bolje vodi in naj gotovše pripelje do pravega namena.

6. Posebni ali namečni nauki za učitelja pa so še: godba in petje, risanje, telovaje itd., brez katerih tudi ne more dobro shajati.

Tu je le prav poveršen in kratki načert, po katerem naj se učitelj izobražuje. Vsak naj si ga sam razširja in po svojih okoliščinah nadaljuje.

Ta načert naj veljá tudi za odgovor tistim marljivim mla-
dim učiteljem, ki so „Tovarša“ prašali, v čem in v k t e r i h
naukih naj se izobražujejo. Vsem pa naj veljá na-
čelo: Učitelj naj se vedno izobražuje. P.

Stari in mladi Slovenec.

Biti.

S. Biti in se biti, kakor tudi sedaj. Dobra se mi zdi razлага bić flagellum, funis imprimis e iuncto tortus, iuncus nsl. biće. Bilo pa bilice ali nsl. bilice tintinnabulum. Bitljiv je človek, ki se rad bije ali tudi prepira, litigiosus, kakor bodljiv, pungens, ki se rad bôde, bodljivo ternje, bodljiv vol.

Bid-obideti.

S. Iz te korenike je sploh v navadi bedak t. j. neumen človek, in bednica t. j. revna, ubožna koča. To mi kaže, da stsl. bēda necessitas sila, potreba, se da rabiti v notranjem ali duhovnem in v vnanjem ali tvarinskem pomenu. O bēda t. j. o reva! Na to meri tudi Vaše bēditi cogere siliti in interrogare prašati.

O. Bid-obideti in obiditi (ser. bhid findere, violare) t. j. injuria afficere krivico storiti, obida injuria, bēda necessitas, pobeda victoria zmaga, bēdnū, bēdino, obidno itd. je prav pogostno tudi v drugih jezikih slovanskih (cf. bbgeni i. e. bējeni fris.)

S. Bedno živim, bedna žena, bedna Mara (hrov. Ma-
rija), bedna pot, bedno govori, piše; beda, obida, bedno mi je; bedo komu storiti; morska beda; rana se mi bedno céli; bedno ga derži t. j. komaj, težko, hudo. Prav vstregla bi mi časi Vaša pobeda t. j. victoria, ker s svojo „zmago“ si tolikrat le bedno pomagam.

6. Posebni ali namečni nauki za učitelja pa so še: godba in petje, risanje, telovaje itd., brez katerih tudi ne more dobro shajati.

Tu je le prav poveršen in kratki načert, po katerem naj se učitelj izobražuje. Vsak naj si ga sam razširja in po svojih okoliščinah nadaljuje.

Ta načert naj veljá tudi za odgovor tistim marljivim mla-
dim učiteljem, ki so „Tovarša“ prašali, v čem in v k t e r i h
naukih naj se izobražujejo. Vsem pa naj veljá na-
čelo: Učitelj naj se vedno izobražuje. P.

Stari in mladi Slovenec.

Biti.

S. Biti in se biti, kakor tudi sedaj. Dobra se mi zdi razлага bić flagellum, funis imprimis e iuncto tortus, iuncus nsl. biće. Bilo pa bilice ali nsl. bilce tintinnabulum. Bitljiv je človek, ki se rad bije ali tudi prepira, litigiosus, kakor bodljiv, pungens, ki se rad bôde, bodljivo ternje, bodljiv vol.

Bid-obideti.

S. Iz te korenike je sploh v navadi bedak t. j. neumen človek, in bednica t. j. revna, ubožna koča. To mi kaže, da stsl. bēda necessitas sila, potreba, se da rabiti v notranjem ali duhovnem in v vnanjem ali tvarinskem pomenu. O bēda t. j. o reva! Na to meri tudi Vaše bēditi cogere siliti in interrogare prašati.

O. Bid-obideti in obiditi (ser. bhid findere, violare) t. j. injuria afficere krivico storiti, obida injuria, bēda necessitas, pobeda victoria zmaga, bēdnū, bēdino, obidno itd. je prav pogostno tudi v drugih jezikih slovanskih (cf. bbgeni i. e. bējeni fris.)

S. Bedno živim, bedna žena, bedna Mara (hrov. Ma-
rija), bedna pot, bedno govori, piše; beda, obida, bedno mi je; bedo komu storiti; morska beda; rana se mi bedno céli; bedno ga derži t. j. komaj, težko, hudo. Prav vstregla bi mi časi Vaša pobeda t. j. victoria, ker s svojo „zmago“ si tolikrat le bedno pomagam.

Bil-obilije.

S. Iz te razlagate tudi bēlu albus, in pinguis, nitidus, largus ter primerjate novosi. zabeliti. Jed se beli; železo razbeljeno se sveti; ta človek je debel, da se sveti; obilno živi; obilno dobrote deli itd. Bēlēgū pa, pravite, je symbolum, signum?

O. Bēlēgū je moja, pa tudi serbska, ogerska. Z njo se vjema hrovaška bilježiti notiren, bilježka nota znamnje, opazka, bilježnik Notar.

S. Slovenci imamo bilježnike ali notarje; kaže nam sedaj rabiti tudi to besedo. Pa ne, da bi se imenovali tako, ker jih našim ljudem bēlio in jim marsiktero tudi hudo zabēlio?!

Blagū.

S. Kadar ima Gerk svoj *et* samo za-se ali v sostavah, skoro vselej se bere staroslov. blago. Blag je lat. bonus, blažen lat. beatus; in koliko lepih pomenov ima blago (bonum, bonitas, Gut, Güte, Gnade, Heil, Segen, irdischer — himmlischer, Schatz, Reichthum, Vermögen, Waare...); stsl. blago münē, blagor meni, o me felicem; blagože interj. *et'ye* nsl. blagor, quod substantivum non est!

O. To je res. Namesti mojega — že si olikal si ti —r na pr. kdor, kar, kadar, in tako tudi blagor.

S. Pa mi ga sedaj ne ubranite, ker sem se ga preveč navadil in ga narod moj res govorí: blager ali blagor, blagrovati itd. Sicer pa noćem Vam zdaj pobirati mnogih sostavljenih, časi prav lepih in potrebnih; le z obrazili ali končnicami olikane me mikajo, na pr.: blago, blagota, blagyni ali blagynja, blagost, blagostyni-nja, blaženstvo itd.

O. Piši in govorí jih bolj pogostoma. Rusi imajo blagaja n. pl. Güter, Vermögen, in od tod so tvoji blagaji, blagajniki t.j. penezničarji ali denarničarji (Schatzmeister, Kassier), blagajnica itd.

S. Kakor sem si blagajnika koj prilastil, tako si bom tudi blagost, blagota, blagotina, blagovitost in posebno v pridevnikih: blagostno, blagotno, blagovito, blagoslovno itd. Naj tukaj le še opomnim, da, kakor pišem jaz sedaj blagoslovljati in blagoslavljati, tako se bere že pri Vas oboje (cf. slaviti in sloviti).

Blazniti.

S. Kako blizo si je blažen in blazen, in vendor, koliki razloček! Pred nekaj časom so pisarili o blaznih ali norih, in o blaznici ali norišnici, ki se je neki precej razširila, ker se blazni vedno množijo na svetu.

O. Blazniti koga in blazniti se, blaznū m. in blaznī f. error, scandalum. Menda je bolje, da pišeš blazen, blazni, ž. sp., kakor kazeni, kazni itd.

S. Bere se že nsl. blazniti impedire, scandalizare, delirare, stultizare, blasphemare, in blazen stultus, blazljiv blasphemus; hrov. blaznik t. j. lizun adulator.

Blizū.

S. Dasi navadno pišem blizo, vendor naj me ne moti, kedar berem nsl. bliz ali celo blizu, ker tudi stsl. se čita sedaj blizū, blizi, sedaj blizē, blizu, in blizno. Iz blizo je primerna stopnja bliže. Mika pa me Vaša pridevna oblika blizū in blizukū, blizokū. Kakor pravim berz-a-o, nizek, nizko, visok-a-o; zakaj bi ne djal tudi blizek, blizka, blizko, kar mi je bolj všeč mimo blizok.

O. Čeh piše blizko, kakor ti nizko. Jaz imam razun tega blizokū, blizoka, bližikū, bližika, bližini in bližinikū propinquus, assessor, consanguineus, m. f. Hrovatu rabi sedaj bližika v skupnem pomenu consanguinei rojaki ali sorodniki po kervi. Bliznici, bliznici in blizneta pl. n. διδυμοι gemelli.

Blesti.

S. Blesti bledem in blāditi blodim se strinja v pomenu in po obliku (cf. vesti vedem in vodim, bresti bredem in brodim). Pač prav ste zaznamnjali dvojno zmotnjavo uma in serca z motnima glasnikoma. V poslednjem pomenu se nahaja celo v novoslovenskih bukvah po gerški in hrovaški besedi nespodobna; naj bi se jemala tedaj, kadar je treba, iz omenjenega glagola: blāditi, blāditi - blāudit, blodnik, blodnica, blodnja, blodiv, bloden luxuriosus, libidinosus,.. in blesti, bledenje, blediv, bleden nugax, obleden insolens, insipidus.

O. Čeh pisari blud in bloud, blouditi, Hrovat bludit, Slovenec zabloda error (zablōja, oblōje, s kterimi se svinjam jēd zablōji miscetur) itd.

Bogati.

S. Veseli me, da se vendor nahaja v stsl. bogati ser-

vire, kar pomeni nsl. obedire, dasi pravite: quod tamen germ. folgen esse videtur. Da le pravite „videtur“! Bogati, bogljiv, nevboglјiv itd. sklepam raji z Bog, po Bogu.

Božnica.

S. Božnica *raoč templum*. Božnica ili cerkov, pravite, kakor ubožnica t. j. hiša za uboge. Alojzica, mi je djala priprosta slovenska ženica, nam. Alojzjevišče, hiša za Alojznike.

Zemljepisje v ljudski šoli.

(Dalje.)

§. 5.

Stermina, stena, propad ali propast, brezno, predor, goltanec (Schlucht), prigoltje (Nebenschlucht), progoltje (Hauptschlucht), korito, dol, dolina, dolináče.)*

J. Na gorah bi rad zmirom stanoval; čista sapa tukaj veje, človek prosteje diha, vse je nekako sveto, mirno in tiho, in nama pod nogami leží svet; okó pa gleda po hribih in dolinah, planinah in ravninah.

O. Po letu in za nekoliko časa bi bil ti že tukaj, a že po Malem šmarju pridejo neprijetni, merzli in deževni dnevi, in po zimi pa pribelje še divje živali iz teh krajev v nižje hribe. Pa tudi po letu v hudem vremenu je tukaj strašno. Nevihita ni nad nami, ampak prav pri nas; silno germanje, ki od skal odmeva, je strašno in grozno človeku in živalim.

J. Tedaj tukaj ni tako prijetno, kakor sem si mislil; pojdiva hitro doli, da naju ne vjame hudo vreme!

O. Tako hitro še ne bo prišlo, vendar će hočeva pred nočjo domu priti, morava že navzdol odriniti. Visoko sva prišla, pa ravno tako nizko bova mogla stopati. Gledal boš danes silne stermine, globeli, visoke pečine in strašne prepade.

J. Kje pa je to? Pokažite mi!

O. Ravno tukaj pred nama zija strašni prépad, tedaj ne enega koraka naprej, da ne padeš v neizmerno brezno, iz kterege bi javelne kedaj prišel. Glej tam le pod sedlom je gora

*) Te besede niso skovane; nabранe so iz zaklada ljudskega jezika, ki nam jih je dal in nasvetoval pravi izvedenec v tej reči. Vredn.